

த ஹெங்கொங் அன்ட் ஷங்காய் பாங்கிங் கோபரேஷன் விமிட்டெட்

வரையறுக்கப்பட்ட பொறுப்புகளுடன் ஹாங்கோங்கில் பதிவுசெய்யப்பட்டது.

HSBC ශ්‍රීලංකා plc

	2012 US\$m	2011 US\$m
செயற்பாட்டு நடவடிக்கைகள் மூலமான காசப் பாய்ச்சல்	20,649	21,872
வரிக்கு முந்திய இலாபம்	20,649	21,872
பின்வருவனவுற்றிர்கான சீராக்கல்கள்:		
- முதலீட்டு நடவடிக்கைகளிலிருந்து நிகர வருமானம்	(2,094)	(1,196)
- துணை மற்றும் கூட்டு நிறுவனங்களின் இலாபப் பங்கு	(3,557)	(3,264)
- US கிளை வலையமைப்பு, US கார்ட் வியாபாரம் மற்றும் சீனாவின் Ping An காப்புறுதி கம்பனிகள் குழுமத்தின் விற்பனை மூலமான வருமானம்	(7,024)	-
- வரிக்கு முந்திய இலாபத்தில் அடங்கும் ஏனைய காச அல்லத் விடயங்கள்	19,778	19,778
- செயற்படு சொத்துக்களில் மாற்றும்	(116,521)	(7,412)
- செயற்படு பொறுப்புக்களில் மாற்றும்	89,070	44,012
- பரிவர்த்தனை வித்தியாசங்களின் தவிர்ப்பு	(3,626)	10,840
- துணை நிறுவனங்களிலிருந்து கிடைத்த பங்கிலாபம்	489	304
- நிர்ணயித்த அனுகூலத் திட்டங்களுக்குச் செலுத்தப்பட்ட பங்களிப்பு	(733)	(1,117)
- செலுத்தப்பட்ட வரிகள்	(5,587)	(4,095)
செயற்பாட்டு நடவடிக்கைகளில் (பாவிக்கப்பட்ட)/_ரூவாக்கப்பட்ட நிகர காச	(9,156)	79,762
முதலீட்டு நடவடிக்கைகள் மூலமான காசப் பாய்ச்சல்		
நிதி முதலீடுகளின் கொள்வனவு	(342,974)	(319,008)
நிதி முதலீடுகளின் விற்பனை மற்றும் முதிர்ச்சி மூலம் பெற்ற வருமானம்	329,926	311,702
ஆதனம், இயந்திரம், உபகரணங்களின் கொள்வனவு	(1,318)	(1,505)
ஆதனம், இயந்திரம், உபகரணங்களின் விற்பனை மூலம் பெற்ற வருமானம்	241	300
குன் தொகுதிகளின் விற்பனை மூலம் பெற்ற வருமானம்	-	-
அருவச் சொத்துக்களின் நிகர கொள்வனவு	(1,008)	(1,571)
உப நிறுவனங்களை கவீகரிப்பினால் நிகர காச வெளிப்பாய்ச்சல்	-	-
US கிளை வலையமைப்பு மற்றும் US கார்ட் வியாபாரத்தின் விற்பனையால்	20,905	-
நிகர காச உட்பாய்ச்சல்	-	-
ஏனைய உப நிறுவனங்கள் மற்றும் வியாபாரங்களின் விற்பனையால்	(863)	216
நிகர காச உட்பாய்ச்சல் (வெளிப்பாய்ச்சல்)	(863)	216
துணை நிறுவனங்களின் கவீகரிப்பினால்/பங்கு அதிகரிப்பினால் நிகர காச வெளிப்பாய்ச்சல்	(1,804)	(90)
நிதிகளின் ஒருங்கிணைப்பு நக்கத்தின் விளைவான நிகர காச வெளிப்பாய்ச்சல்	-	-
சீனாவின் Ping An காப்புறுதி கம்பனிகள் குழுமத்தின் விற்பனை மூலமான வருமானம்	1,954	-
ஏனைய துணை நிறுவனங்கள் மற்றும் கூட்டு முயற்சிகளின் விற்பனை மூலமான வருமானம்	594	25
முதலீட்டு நடவடிக்கைகளில் உரூவாக்கப்பட்ட/(பாவிக்கப்பட்ட) நிகர காச	5,653	(9,931)
நிதியிலிப்பு நடவடிக்கைகள் மூலமான காசப் பாய்ச்சல்		
சாதாரண பங்கு மூலதனத்தின் வழங்கல்	594	96
ஏனைய பங்கு ஆவணங்களின் வழங்கல்	-	-
நந்தை ஆக்கத்திற்காகவும் முதலீட்டு நோக்கத்திற்காகவும் சொந்தப் பங்குகளின் நிகர விற்பனை/(கொள்வனவு)	(25)	(225)
US பங்கு விற்புபிரிவைகளின் பிரயோகம்	-	(136)
வழங்கப்பட்ட கீழ்நிலைப்படுத்திய கடன் மூலதனம்	-	-
மீனாரிக்கப்பட்ட கீழ்நிலைப்படுத்திய கடன் மூலதனம்	37	7
உப நிறுவனங்கள் பங்குரிமை மாற்றுத்தனால் நிகர காச உட்பாய்ச்சல் (வெளிப்பாய்ச்சல்)	(1,754)	(3,777)
தாய் நிறுவனத்தின் பங்குதாரர்களுக்கு வழங்கப்பட்ட பங்கிலாபம்	(14)	104
ஏனைய பங்குரிமை ஆவணங்களை வைத்திருப்பவர்களுக்கு வழங்கப்பட்ட பங்கிலாபம்	(5,925)	(5,014)
தாய் நிறுவனத்தின் பங்குதாரர்களுக்கு வழங்கப்பட்ட பங்கிலாபம்	(572)	(568)
ஏனைய பங்குரிமை ஆவணங்களை வைத்திருப்பவர்களுக்கு வழங்கப்பட்ட பங்கிலாபம்	(573)	(573)
நிதியிலிப்பு நடவடிக்கைகளில் உரூவாக்கப்பட்ட/(பாவிக்கப்பட்ட) நிகர காச	(8,232)	(10,086)
காச மற்றும் காக்ககுச் சமமானவுற்றின் நிகர அதிகரிப்பு(விழ்ச்சி)	(11,735)	(59,745)
ஜனவரி 1இல் இருந்தவாறு, காச மற்றும் காக்ககுச் சமமானவை	325,449	274,076
காச மற்றும் காக்ககுச் சமமானவை தொடர்பில் பரிவர்த்தனை வித்தியாசங்கள்	1,594	(8,372)
டிசெம்பர் 31இல் இருந்தவாறு, காச மற்றும் காக்ககுச் சமமானவை	315,308	325,449
ஏனைய வாடிக்கையாளர்களுக்கான கடன்கள் மற்றும் பெற்றத்ககவைகளின் காலப்பகுதியில் தனித்தனி மற்றும் ஒட்டுமொத்த சீரிழப்புக்களின் மாற்றுங்கள்		
டிசெம்பர் 31ஆம் தேதியிட்ட மூடுவடைந்த வருடத்திற்கானது		
	2012 US\$m	2011 US\$m
தனித்தனி சீரிழப்பு		
அழர்ம்ப மீதி	6,537	6,457
வருமான அறிக்கைக்கான அறவீடு (மீனாமுத்து)	2,139	1,931
ஆண்டு காலப்பகுதியில் பதிவழிப்பு	(2,361)	(1,633)
ஏனைய மாற்றுங்கள் (மீட்புக்கள்)	199	191
பரிவர்த்தனை மற்றும் ஏனைய மாற்றுங்கள்	58	(409)
மூடு மீதி	6,572	6,537
ஒட்டுமொத்த சீரிழப்பு		
அழர்ம்ப மீதி	10,974	13,626
வருமான அறிக்கைக்கான அறவீடு (மீனாமுத்து)	6,021	9,590
ஆண்டு காலப்பகுதியில் பதிவழிப்பு	(7,381)	(10,831)
ஏனைய மாற்றுங்கள் (மீட்புக்கள்)	947	1,235
பரிவர்த்தனை மற்றும் ஏனைய மாற்றுங்கள்	(1,021)	(2,646)
மூடு மீதி	9,540	10,974
மூடுக் கீர்மீட்டு	16,112	17,511

கூட்டுரிமைகள் கூட்டுரிமைகள்	2012	2011
மூலப்படி மதிப்பீடு	US\$m	US\$m
சொத்துக்கள்		
கைமிழுள்ள காசம் மத்திய வங்கியின் நிலுவைகளும்	141,532	129,90
ஏனைய வங்கிகளிடமிருந்தான வருமதிகள்	7,303	8,20
ஹூாங்கோங் அரசுபிள்ளைப் பத்திரங்களின் கடன்முறி	22,743	20,92
வியாபாரச் சொத்துக்கள்	408,811	330,45
சமூகுத்துப்பட்ட நிதிச் சொத்துக்களின சந்தைப் பெறுமதி	33,582	30,85
மூலத்தினிருந்து பெற்றவை	357,450	346,37
வங்கிகளுக்கான கடனும் முற்பணங்களும்	152,546	180,98
வாடிக்கையாளர்களுக்கான கடன்களும் முற்பணங்களும்	997,623	940,42
நிதி முதலிருகள்	421,101	400,04
வியாபானக்காக வைக்கப்பட்ட சொத்துக்கள்	19,269	39,55
ஏனைய சொத்துக்கள்	54,716	48,69
தற்பொதை வரிவிதிப்புச் சொத்துக்கள்	515	1,06
முற்பணங்களும் அடுத்துற்ற வருமானங்களும்	9,502	10,05
கூட்டு இனைப்பு கூட்டு முயற்சியில் இருந்தான வட்டி	17,834	20,39
நன்மதிப்பும் கட்டுவணாகச் சொத்துக்களும்	29,853	29,03
உடமைகளும், நிலையான சொத்துக்களும்	10,588	10,86
பிற்போடப்பட்ட வரிவிதிப்புச் சொத்துக்கள்	7,570	7,72
மொத்தச் சொத்துக்கள்	2,692,538	2,555,57
பொறுப்புக்களும் உரிமையாளர்னையும் பொறுப்புக்கள்		
சுற்றோட்டத்தினில்லை ஹூங்கோங் தான் நாணயங்கள்	22,742	20,92
வங்கி வைப்புக்கள்	107,429	112,82
வாடிக்கையாளர் கணக்குகள்	1,340,014	1,253,92
ஏனைய வங்கிகளுக்கிடையிலான கொடுக்கல் வாங்கல்கள்	7,138	8,74
வியாபாரப் பொறுப்புக்கள்	304,563	265,19
சந்தைப் பெறுமதியிலான நிதிப் பொறுப்புக்கள்	87,720	85,72
மூலத்தினிருந்து பெற்றவை	358,886	345,38
வழங்கப்பட்ட பாதுகாப்புக் கடன்கள்	119,461	131,01
வியாபானக்கா வைக்கப்பட்ட குழுவின் அகற்றல் பொறுப்புக்கள்	5,018	22,20
ஏனைய பொறுப்புக்கள்	33,862	27,96
தற்பொதை வரிவிதிப்புப் பொறுப்புக்கள்	1,452	2,11
காப்பழி ஒப்பத் துறையில் வழங்கப்பட்ட பொறுப்புக்கள்	68,195	61,25
அட்டுறை பிற்போடப்பட்ட வருமானங்களும்	13,184	13,10
ஏற்றாடுகள்	5,252	3,32
பிற்போடப்பட்ட வரிவிதிப்புச் பொறுப்புக்கள்	1,109	1,51
ஓய்வுத் தன்மைக்கான பொறுப்புக்கள்	3,905	3,66
இரண்டாந்தரப் பொறுப்புக்கள்	29,479	30,60
மொத்தப் பொறுப்புக்கள்	2,509,409	2,389,48
உரிமையாளர்னை		
அனைப்புப்பங்கு மூதனம்	9,238	8,93
பங்கு வட்டக் கணக்கு	10,084	8,45
ஏனைய உரிமையாளர்னை பத்திரங்கள்	5,851	5,85
ஏனைய ஒதுக்கங்கள்	29,722	23,61
நிறுத்திவகுக்கப்பட்ட இலாபங்கள்	120,347	111,86
மொத்தப் பங்குதாரர்களின் உரிமையாளர்னை	175,242	158,72
கட்டுப்பாட்டு வட்டி	7,887	7,36
மொத்த உரிமையாளர்னையும் பொறுப்புக்களும்	183,129	166,09
மொத்த உரிமையாளர்னையும் பொறுப்புக்களும்	2,692,538	2,555,57

ஏனைய வாடுக்கையாளர்களுக்குரியவை- துறைசார் விபரம்	2012 US\$m	2011 US\$m
திசெம்பர் 31இல் முடிவுற்ற காலப்பகுதிக்கு		
நுகர்வு வங்கிச் சேவை மற்றும் செல்வ முகாமை	562,151	529,01
வணிக வங்கிச் சேவை	338,405	306,17
உ_லகளாளிய வங்கிச் சேவை மற்றும் சந்தைகள்	332,115	306,45
உ_லகளாளிய தனியார் வங்கிச் சேவை	105,772	111,81
ஏனையவை	<u>1,571</u>	46
மொத்தம்	<u>1,340,014</u>	<u>1,253,92</u>

ପ୍ରକାଶନ ମେଟ୍ରିକ୍ସ 31 ଅଗ୍ରଂ ୨ ଲ୍ୟାବାର୍ଯ୍ୟ

நிதியியல் சொத்துக்கள் மற்றும் பொறுப்புக்களின் அளவிட்டு அடிப்படையிலான பகுப்பு									மொத்த உசாத்துக்கள் US\$
நிதிச் சொத்துக்கள்	வந்தத்திற்கு உள்ளு உடனடி US\$m	நியாயப் பொறுப்புக்கு வருக்கப்பட்டது US\$m	முதிர்ச்சி வரை வைத்துள்ள பின்யெக்கள் US\$m	விற்பனைக்குள்ள பின்யெக்கள் US\$m	விற்பனைப் பொறுப்புக்கள் மற்றும் சொத்துக்கள் பொறுப்புக்கள் US\$m	பொறுப்புக்கள் மற்றும் சொத்துக்கள் பொறுப்புக்கள் US\$m	நியாயப் பொறுப்பு மற்றும் சொத்துக்கள் பொறுப்புக்கள் US\$m	காகப் பாய்ச்சல் மூலத்தின் பத்திரிகைகள் குறிக்கப்பட்ட பொறுத்துக்கள் US\$m	மொத்த உசாத்துக்கள் US\$
காகம் மத்திய வங்கிமிலுள்ள மீதிகளும்	—	—	—	—	—	141,532	—	—	141,532
ஏணைய வங்கிகளிலிருந்து சேகரிக்கப்படுபவை	—	—	—	—	—	7,303	—	—	7,303
ஹூாங்கோங் அரசாங்க கடன்படிகைச் சான்றிதழ்கள்	—	—	—	—	—	22,743	—	—	22,743
வந்தத்துக்கள் சொத்துக்கள்	408,811	—	—	—	—	—	—	—	408,811
நியாயப் பொறுத்தியில் நிர்ணயிக்கப்பட்ட நிதிச் சொத்துக்கள்	—	33,582	—	—	—	—	—	—	33,582
பெறுதிகள்	353,803	—	—	—	—	—	199	3,448	357,456
வங்கிகளுக்கான கடன்கள் மற்றும் முற்பணம்	—	—	—	—	—	152,546	—	—	152,546
வாடிக்கையாளர்களுக்கான கடன்கள் மற்றும் முற்பணம்	—	—	—	—	—	997,623	—	—	997,623
நிதி முதலடுகள்	—	—	23,413	397,688	—	—	—	—	421,101
விற்பனைக்கு வைக்கப்பட்டுள்ள சொத்துக்கள்	9	72	—	10,700	7,341	—	—	—	18,123
ஏணைய சொத்துக்கள்	—	—	—	—	23,584	—	—	—	23,584
சேர்ந்த வருமானம்	—	—	—	—	8,540	—	—	—	8,540
மொத்த நிதிச் சொத்துக்கள்	762,623	33,654	23,413	408,388	1,361,212	199	3,448	2,592,931	
நிதிப் பொறுப்புக்கள்									
பழக்கத்திலுள்ள ஹூாங்கோங் நாணயத்தாள்கள்	—	—	—	—	22,742	—	—	—	22,742
வங்கிகளின் வைப்புக்கள்	—	—	—	—	107,429	—	—	—	107,429
வாடிக்கையாளர் கணக்குகள்	—	—	—	—	1,340,014	—	—	—	1,340,014
ஏணைய வங்கிகளுக்கான இடமாற்றத்தின்போது நிகழ்ந்தவை	—	—	—	—	7,138	—	—	—	7,138
வந்தத்துக்கப் பொறுப்புக்கள்	304,563	—	—	—	—	—	—	—	304,563
நியாயப் பொறுத்தியில் நிர்ணயிக்கப்பட்ட நிதிப் பொறுப்புக்கள்	—	87,720	—	—	—	—	—	—	87,720
பெறுதிகள்	352,195	—	—	—	—	—	4,450	2,241	358,888
வழங்கலிலுள்ள கடன் பின்யெக்கள்	—	—	—	—	119,461	—	—	—	119,461
விற்பனைக்குள்ள குழுமங்களின் விற்பனைப் பொறுப்புக்கள்	8	23	—	—	3,772	—	—	—	3,800
ஏணைய பொறுப்புக்கள்	—	—	—	—	32,417	—	—	—	32,417
சேர்மதிகள்	—	—	—	—	11,663	—	—	—	11,663
கீழ்க்கண்ட விற்பனைப் பொறுப்புக்கள்	—	—	—	—	29,479	—	—	—	29,479
மொத்த நிதிப் பொறுப்புக்கள்	656,766	87,743	—	—	1,674,115	4,450	2,241	2,425,311	

